



**ΒΟΥΛΗ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ**  
**ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΑΡΑΣΜΑΝΗΣ**  
Βουλευτής Ν. ΠΕΛΛΑΣ – ΝΕΑ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Π.Α.Β. .... 1481 .....  
20.11.2016

**ΑΝΑΦΟΡΑ**

**Του Βουλευτή Πέλλας Γεωργίου Καρασμάνη**

**Προς τον κ. Υπουργό :** ΕΞΟΤΕΡΙΚΩΝ  
ΕΞΟΤΕΡΙΚΩΝ

**ΚΑΤΑΘΕΤΩ**

σαν αναφορά, το συνημμένο έγγραφο και παρακαλώ τον αρμόδιο Υπουργό, να απαντήσει σύμφωνα με τον κανονισμό της Βουλής.

Αθήνα, 17.1.2016

**Ο Αναφερόν Βουλευτής**

**Γεώργιος Καρασμάνης**  
**Βουλευτής Ν. Πέλλας**

## Σχετικά με τη δεύτερη ξένη γλώσσα στο τμήμα ΟΕΥ της ΕΣΔΔΑ

Νικόλαος Παππούς [nikolaos.pappous@outlook.com.gr]

Στάλθηκε: Δευτέρα, 15 Φεβρουαρίου 2016 2:09 μμ

Προς: Καρασμένης Γεώργιος

Αξιότιμε κε Καρασμάνη,

Με το νόμο 4305/2014 (ΦΕΚ 237/τ. Α'/31.10.2014) επανασυστάθηκε το τμήμα Εμπορικών και Οικονομικών Υποθέσεων στην Εθνική Σχολή Δημόσιας Διοίκησης και Αυτοδιοίκησης.

Σύμφωνα με το άρθρο 17 παρ. 10 του νόμου 4305/2014 (ΦΕΚ 237/τ. Α'/31.10.2014), καθώς και του άρθρου 23 παρ. 8 του νόμου 4325/2015 (ΦΕΚ Α 47/11-5-2015), ειδικώς για την εισαγωγή στο Τμήμα Οικονομικών και Εμπορικών Υποθέσεων (ΟΕΥ) της Ε.Σ.Δ.Δ.Α. δικαίωμα συμμετοχής έχουν απόφοιτοι Πανεπιστημίου με άριστη γνώση της αγγλικής γλώσσας, καθώς και μίας εκ των γαλλικής ή γερμανικής, σύμφωνα με τις οικείες οργανικές διατάξεις του Υπουργείου Εξωτερικών (το άρθρο 111 του νόμου 3566/2007 (ΦΕΚ Α 117/5-6-2007) αντικαταστάθηκε με το άρθρο 52 παρ.1 του νόμου 4278/2014 (ΦΕΚ Α 157/4-8-2014)).

Επίσης, σύμφωνα με το άρθρο 23 παρ. 8 του νόμου 4325/2015 (ΦΕΚ Α 47/11-5-2015), για τη συμμετοχή στο διαγωνισμό της Ε.Σ.Δ.Δ.Α. απαιτείται άριστη γνώση αγγλικής ή γαλλικής ή γερμανικής ή ιταλικής ή ισπανικής γλώσσας, που αποδεικνύεται, σύμφωνα με το άρθρο 28 του Π.δ.50/2001 (Α' 38).

Επιπροσθέτως, σύμφωνα με το άρθρο 23 παρ. 8 του νόμου 4325/2015 (ΦΕΚ Α 47/11-5-2015), γνώση δεύτερης ξένης γλώσσας, καθώς και το επίπεδο αυτής ως προϋπόθεση για την εισαγωγή σε Τμήμα μπορεί να καθορίζεται με την οικεία προκήρυξη.

Σύμφωνα με την Υπουργική Απόφαση της 1<sup>ης</sup> Ιουλίου 2015 (ΦΕΚ 1456/τ. Β'/10.07.2015), με θέμα τον καθορισμό τμημάτων εξειδίκευσης της Ε.Σ.Δ.Δ.Α. συστάθηκε το Τμήμα Διεθνών και Ευρωπαϊκών Υποθέσεων.

Σύμφωνα με την με αριθμό πρωτοκόλλου 7108 προκήρυξη της 15<sup>ης</sup> Οκτωβρίου του 2015 για τον ΚΔ' Εισαγωγικό Διαγωνισμό της Ε.Σ.Δ.Δ.Α., για την εισαγωγή στα τμήματα Οικονομικών και Εμπορικών Υποθέσεων και Διεθνών και Ευρωπαϊκών Υποθέσεων

απαιτείται η άριστη γνώση δύο (2) ξένων γλωσσών.

---

Ειδικώς, για την εισαγωγή στο τμήμα Διεθνών και Ευρωπαϊκών Υποθέσεων απαιτείται η άριστη γνώση δύο (2) ξένων γλωσσών μεταξύ της αγγλικής ή γαλλικής ή γερμανικής ή ιταλικής ή ισπανικής γλώσσας.

Με πρόσφατη απόφασή του - (24 Σεπτεμβρίου του 2015):<http://curia.europa.eu/jcms/upload/docs/application/pdf/2015-09/cp150107el.pdf>, το Γενικό Δικαστήριο της Ευρωπαϊκής Ένωσης ακυρώνει τρεις προκηρύξεις διαγωνισμών που υποχρεώνουν τους υποψηφίους να επιλέξουν τη γερμανική, την αγγλική ή τη γαλλική γλώσσα ως δεύτερη γλώσσα και ως γλώσσα επικοινωνίας με την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Επιλογής Προσωπικού - EPSO:, κρίνοντας ότι ο ισχυρισμός ότι η γερμανική, η αγγλική και η γαλλική γλώσσα εξακολουθούν να είναι οι πιο ευρέως χρησιμοποιούμενες γλώσσες, λαμβανομένης ιδίως υπόψη της μακράς πρακτικής των θεσμικών οργάνων της Ένωσης στον τομέα των γλωσσών εσωτερικής επικοινωνίας, είναι ένας αδύναμος ισχυρισμός που δεν τεκμηριώνεται από καμία ένδειξη.

Το Γενικό Δικαστήριο υπενθυμίζει εκ νέου τη νομολογία του Δικαστηρίου κατά την οποία η συρρίκνωση της επιλογής σε περιορισμένο αριθμό γλωσσών συνιστά δυσμενή διάκριση λόγω γλώσσας.

Είναι, πράγματι, προφανές ότι τέτοια υποχρέωση ευνοεί ενδεχομένως ορισμένους δυνητικούς υποψηφίους (τουτέστιν εκείνους που έχουν ικανοποιητική γνώση τουλάχιστον μίας εκ των συγκεκριμένων γλωσσών), καθότι αυτοί μπορούν να συμμετάσχουν στον διαγωνισμό και να προσληφθούν, επομένως, ως μόνιμοι υπάλληλοι της Ένωσης ή ως μέλη του λοιπού της προσωπικού, ενώ αποκλείονται οι υπόλοιποι που δεν έχουν τέτοια γνώση.

Θα μπορούσε να υποστηριχθεί ότι, ανάλογη δυσμενή διάκριση συνιστά για τους δίγλωσσους υποψηφίους που συμμετέχουν στον εισαγωγικό διαγωνισμό για την Ε.Σ.Δ.Δ.Α. με κατοχή πιστοποιητικού άριστης γνώσης της Ιταλικής ή της Ισπανικής γλώσσας, επιπροσθέτως της κατοχής πιστοποιητικού άριστης γνώσης της Αγγλικής γλώσσας, ο περιορισμός της επιλογής στη δεύτερη ξένη γλώσσα (Γαλλική ή Γερμανική) για την

εισαγωγή στο τμήμα Οικονομικών και Εμπορικών Υποθέσεων της Ε.Σ.Δ.Δ.Α.

---

Θα σας παρακαλούσα να εξετάσετε το ενδεχόμενο ένταξης και της Ιταλικής και της Ισπανικής γλώσσας, ως δεύτερης ξένης γλώσσας επιλογής και για το τμήμα Οικονομικών και Εμπορικών Υποθέσεων της Ε.Σ.Δ.Δ.Α., όπως έχει ήδη ορθώς νομοθετηθεί για το τμήμα Διεθνών και Ευρωπαϊκών Υποθέσεων.

Όσον αφορά την Ισπανική γλώσσα, είναι επίσημη γλώσσα του Οργανισμού Ηνωμένων Εθνών και της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς και επίσημη γλώσσα σε 21 κράτη, καθιστάμενη πλέον δεύτερη ομιλούμενη γλώσσα παγκοσμίως, μετά την Κινεζική και ξεπερνώντας την Αγγλική γλώσσα, ως προς τον αριθμό των φυσικών ομιλητών, σύμφωνα με πηγές της έγκυρης ιστοσελίδας Ethnologue: <https://www.ethnologue.com/statistics/size>

Με εκτίμηση,

Νικόλαος Παππούς

Μέλος του Πανελληνίου Συλλόγου Καθηγητών Ισπανικής Γλώσσας

Επίτιμο Μέλος του Πανελληνίου Συλλόγου Καθηγητών Ιταλικής Γλώσσας